

网站公告
2023年2月9日

Maples 集团在“2022 年度杰出交易”大奖 评选中荣膺 12 项殊荣

Maples 集团旗下律师事务所——迈普达律师事务所欣然宣布其亚洲业务在《商法》（China Business Law Journal）的“2022 年度杰出交易”大奖（Deals of the Year 2022）中荣获 12 项大奖。《商法》每年发表专题报告，考虑各交易与案件的整体重要性、复杂程度、交易规模和创新程度后，甄选出该年度重量级的中国相关交易。

本所的跨专业领域律师团队，包括亚洲区企业事务团队、融资事务团队、基金及投资管理团队以及争议解决及破产事务团队，为多个获奖项目提供法律咨询服务。这些项目荣登“股权资本市场”（Equity Capital Market）、“债务重组”（Debt Restructuring）、“贷款与融资”（Loans & Financings）和“并购”（Merger & Acquisitions）等类别的榜单，概述如下：

股权资本市场：

- Aquila Acquisition 于香港交易所的特殊目的收购公司（简称“SPAC”）首次公开招股项目¹
- 亚洲创新集团于纽约证券交易所的 SPAC 上市项目
- 亿咖通科技于纳斯达克的 SPAC 上市项目
- 理想汽车后续发行 20 亿美元的美国存托股份
- Tim Hortons China 通过 SPAC 于纳斯达克上市
- 蔚来汽车以介绍方式于香港及新加坡上市²

债务重组：

- 当代置业重组 13 亿美元的离岸票据³

贷款与融资：

- 依生生物制药以特许权使用费支持的融资项目⁴

¹ <https://maples.com/en/news/2022/3/maples-group-assists-in-hong-kong-debut-spac-listing>

² <https://maples.com/en/news/2022/6/maples-group-supports-first-cayman-islands-entity-to-list-on-three-international-stock-exchanges>

³ <https://maples.com/en/news/2023/maples-advises-the-chinese-property-developer-modernland-on-its-usd1-billion-debt-restructuring>

⁴ <https://maples.com/en/news/2022/5/maples-advises-on-first-royaltybacked-financing-in-chinas-biopharmaceutical-industry>

并购：

- EQT 与霸菱亚洲 75 亿美元的合并项目⁵
- 京东产发完成强制收购中国物流资产
- NaaS 与瑞思教育合并以于纳斯达克上市
- 和睦家医院私有化

合伙人兼亚洲区企业事务团队主管 Matt Roberts 马伯茨谈及上述奖项时表示：“我们很高兴能够协助我们的亚洲客户于 2022 年完成了多项重磅、创新、瞩目且复杂的交易项目。这些奖项反映了 Maples 集团的团队拥有深厚的专业经验和亮丽的往绩，能够胜任亚洲区多项重量级的交易项目，尤其擅长处理中国相关的项目。集团致力协助客户于 2023 年及往后继续大展宏图，再创成功。”

如希望了解更多关于“2022 年度杰出交易”大奖（Deals of the Year 2022）的详细内容，请浏览 <https://law.asia/zh-hans/deals-china-2022/>。

完

关于 Maples 集团

Maples 集团通过其领先的国际律师事务所——迈普达律师事务所，为世界各地的金融、机构、商业及私人客户提供英属维尔京群岛、开曼群岛、爱尔兰、泽西岛及卢森堡法律服务。Maples 集团于全球主要司法管辖区设有分所，擅长于企业、商业、融资、投资基金、诉讼及信托等领域。集团与出类拔萃的法律顾问维持紧密的合作关系，结合本土的专业经验，为全球商业项目提供综合服务方案。如希望了解更多详情，请浏览 maples.com/services/legal-services。

本文乃其英文版本的中文译本，仅供参考，如有歧义，概以英文版本为准。

⁵ <https://maples.com/en/news/2022/4/maples-advises-on-eqt-ab-s-acquisition-of-baring-private-equity-asia>